

452/2013/OZ /2.3.4

KÚPNA ZMLUVA

uzatvorená v zmysle § 409 Obchodného zákonníka

medzi

Predávajúcim: MILSY a.s.

Sídlo: Partizánska 224/B, 957 01 Bánovce nad Bebravou

Štatutárny orgán: Ing. Stanislav Voskár, predseda predstavenstva

Andrea Hatalová, člen predstavenstva

Ing. Erik Pastorek, prokurista

Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia, a.s., č. ú.: 6623 75 9002/1111

IČO: 31 412 572

IČ DPH: SK202041653

(ďalej iba „predávajúci“)

a

Kupujúcim: Mesto Prievidza

Sídlo: Námestie slobody č. 14, 971 01 Prievidza

Štatutárny orgán: JUDr. Katarína Macháčková, primátorka mesta

Bankové spojenie: VÚB a.s. Prievidza, č. ú.: 166 26-382/0200

IČO: 318 442

IČ pre DPH: SK2021162814

(ďalej iba „kupujúci“)

PREAMBULA

Vzhľadom na program podpory spotreby mlieka a mliečnych výrobkov pre deti a žiakov v školách v zmysle platnej legislatívy uzatvárajú zmluvné strany túto zmluvu.

Spoločnosť MILSY, a.s., ako zástupca dodávateľov, má záujem o poskytovanie kvalitného mlieka a mliečnych výrobkov na priamy konzum deťom materských škôl v plnom rešpekte princípov, ktorými je inšpirovaná Biela kniha o stratégii riešenia zdravotných problémov súvisiacich s výživou, nadváhou a obezitou, vydaná Komisiou Európskych spoločenstiev dňa 30. 5. 2007. Tento dokument predstavuje aj pre Slovenskú republiku kľúčovú strategickú prioritu do budúceho obdobia so zameraním na tie opatrenia Európskej únie, ktoré vytvárajú a udržiavajú vnútorný trh, zároveň identifikujú kľúčové oblasti v každom sektore a odporúčajú postupnosť aproximácie legislatívy členských krajín.

Poskytovaním čerstvého mlieka a mliečnych výrobkov deťom chce Spoločnosť MILSY, a. s. podporovať zdravý životný štýl detí a zvyšovať u nich konzumáciu mlieka a mliečnych výrobkov ako podstatného zdroja príjmu bielkovín dôležitých pre zdravý vývoj ľudského organizmu.

[Signature]

Článok 1 PREDMET ZMLUVY

Predmetom tejto zmluvy je realizácia predaja a kúpy mlieka a mliečnych výrobkov (ďalej iba tovar) určených na priamy konzum deťom materských škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Prievidza v rámci projektu „Školský mliečny program“. Množstvo tovaru, ktorý je predmetom tejto zmluvy bude spresnené podľa jednotlivých písomných alebo telefonických objednávok a uvedené na dodacom liste.

Článok 2 SPÔSOB DODANIA TOVARU

- 1) Dodávky mlieka a mliečnych výrobkov v množstvách požadovaných podľa objednávok budú zo strany predávajúceho zabezpečované pre kupujúceho denným rozvozom v priebehu školského roka na základe tejto zmluvy.
- 2) Preadávajúci zabezpečí dodávky tovaru podľa bodu 1 tohto článku pravidelne počas školského roka minimálne 1x týždenne, pričom mlieko a mliečne výrobky budú dodané tak, aby spĺňali platné normy kvality, boli zabalené podľa platných noriem a v požadovanom množstve.
- 3) Ak z organizačných dôvodov predávajúci musí meniť termín plánovanej dodávky tovaru, je povinný vopred informovať kupujúceho o tejto skutočnosti.
- 4) Dopravné náklady spojené s dodaním tovaru znáša predávajúci.
- 5) Zmluvné strany sa dohodli, že v oblasti nárokov zo zodpovednosti za vady sa budú riadiť § 422 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 6) V prípade vadného plnenia alebo omeškania s dodaním tovaru môže kupujúci vyúčtovať predávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,01% z ceny dodávky. Tým nie sú dotknuté nároky kupujúceho v zmysle § 436 a nasl. Obchodného zákonníka a právo na náhradu škody v zmysle § 373 a nasl. Obchodného zákonníka.

Článok 3 ŠPECIFIKÁCIA DODÁVOK

- 1) Preadávajúci sa zaväzuje, že dodávku tovaru zabezpečí pre kupujúceho v členení do jednotlivých školských jedální pri materských školách mesta Prievidza nasledovne:
 - a) čerstvého polotučného mlieka v rozsahu do 0,25 l. na jedno dieťa na jeden deň,
 - b) dodávku bieleho jogurtu 150 g v rozsahu 1 ks, bieleho jogurtu 145g v rozsahu 1 ks, jogurtu smotanového jahodového 145 g 1 ks, jogurtu smotanového marhuľového 145 g 1 ks a jogurtu smotanového čučoriedkového 145 g 1 ks na jedno dieťa v požadovanom množstve a kupujúci je ich povinný prebrať.
- 2) Kvalita mlieka a mliečnych výrobkov bude prvej triedy, tovar bude dodaný v celých obchodných baleniach. Mlieko v balení po 10 ks, jogurt v balení po 20 ks. Celkové dodané množstvo mlieka v litroch a jogurtov v kusoch je určené na základe počtu detí kupujúceho a jeho požiadaviek.
- 3) Distribúciu mlieka a mliečnych výrobkov deťom zabezpečia spoločne vzájomnou súčinnosťou kupujúci a predávajúci, pričom predávajúci zabezpečí na vlastné náklady dopravu tovaru do sídla jednotlivých školských jedální pri materských školách v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta Prievidza (príloha č.1).

fer

Článok 4

NADOBUDNUTIE VLASTNÍCKÉHO PRÁVA

1) Za kupujúceho sú oprávnenými osobami na prevzatie dodávok tovaru riaditeľky školských jedální pri materských školách mesta Prievidza.

2) V prípade, že tovar bude zložený na dohodnuté miesto, bude k nemu priložený dodací list, ktorý kupujúci po prevzatí podpíše a následne (pri ďalšej dodávke) ho podpísaný odovzdá predávajúcemu. Prevzatím dodávky zo strany tu uvedených osôb prechádza vlastnícke právo k dodanému tovaru na kupujúceho.

3) Predávajúci nezodpovedá za vady vzniknuté v školských zariadeniach kupujúceho.

Zjavné vady (chýbajúci tovar, viditeľné poškodenie, atď.) je kupujúci povinný ihneď vyznačiť na dodacom liste pri preberaní dodávky s podpisom zodpovednej osoby kupujúceho a zodpovednej osoby predávajúceho.

Iné vady je povinný kupujúci reklamovať písomne, v najkratšom možnom čase od prebratia dodávky mlieka a mliečnych výrobkov, avšak iba v záručnej lehote tovaru.

Článok 5

KÚPNA CENA A SPÔSOB JEJ URČENIA

1) Zmluvnými stranami dohodnutá jednotková kúpna cena za 1l mlieka je 0,20 € vrátane DPH, jednotková kúpna cena dohodnutá za 1 ks bieleho jogurtu 150 g je 0,26 € vrátane DPH, kúpna cena za 1 ks bieleho jogurtu 145 g je 0,24 € vrátane DPH, kúpna cena za 1 ks jogurtu smotanového jahodového 145 g je 0,28 € vrátane DPH, kúpna cena za 1 ks jogurtu smotanového marhuľového 145 g je 0,28 € vrátane DPH a kúpna cena za 1 ks jogurtu smotanového čučoriedkového 145 g je 0,28 € vrátane DPH

Ceny za tovar sú stanovené v súlade s Nariadením vlády SR č.237/2012 z 1.8.2012, ktorým sa mení a dopĺňa NV SR č. 339/2008 Z.z. v znení NV SR č. 342/2009 Z.z. a sú v nich zahrnuté aj náklady predávajúceho spojené s distribúciou, balením a skladovaním dodaného tovaru, prípadne s inými činnosťami predávajúceho.

2) Kupujúci sa zaväzuje osadiť na viditeľnom mieste vo svojom sídle informačnú tabuľu, z ktorej bude zrejmé, že dodávky mlieka a mliečnych výrobkov sú z časti financované Európskou úniou. Predávajúci sa zaväzuje dodať túto informačnú tabuľu kupujúcemu do 30 dní od prvej dodávky.

3) Cenu za dodané mlieko a mliečne výrobky vyúčtuje predávajúci kupujúcemu na základe dodacích listov faktúrou s náležitosťami riadneho daňového dokladu vždy k poslednému dňu mesiaca, v ktorom boli dodávky realizované. Splatnosť faktúry je 30 dní od doručenia do podateľne kupujúceho. Kupujúci uhradí cenu za dodané mlieko a mliečne výrobky bezhotovostným prevodom na účet predávajúceho, uvedený na faktúre. V prípade omeškania s úhradou ktorejkoľvek faktúry je predávajúci oprávnený účtovať kupujúcemu úroky z omeškania vo výške 0,01% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.

Článok 6 ZÁVÄZNÉ PREHLÁSENIE

- 1) Podľa nariadenia Komisie ES č. 657/2008 sa kupujúci zaväzuje že :
 - a) nebude používať dodané mlieko a mliečne výrobky na prípravu jedál v zariadení, na ktoré poskytuje EÚ pomoc na základe vyššie spomenutého nariadenia,
 - b) mlieko a mliečne výrobky, na ktoré sa vzťahuje pomoc, budú určené len na spotrebu detí v predškolských zariadeniach kupujúceho („Školský mliečny program“),
 - c) bude viesť oddelenú evidenciu o dodávkach, spotrebe a úhradách prijatých od detí v školskom mliečnom programe,
 - d) pri platbe deťmi za dodané mlieko a mliečne výrobky v rámci tohto programu do škôl sa neprekročí najvyššia úhrada platená deťmi stanovená nariadením vlády SR č. 339/2008,
 - e) odobraté množstvo mlieka a mliečnych výrobkov, na ktoré sa vzťahuje pomoc je obmedzené na 0,25 l na deň a dieťa alebo na 1 ks jogurtu na deň a dieťa zapísané v materskej škole na vyučovací deň.
- 2) Kupujúci čestne prehlasuje, že si nebude nárokovat' na dotáciu z prostriedkov EÚ.
- 3) Kupujúci zároveň prehlasuje, že neuzavrie zmluvu súbežne aj s iným predávajúcim tovaru podľa Čl. 3. bod 1. tejto zmluvy v programe „Školský mliečny program“.
- 4) Kupujúci sa zaväzuje nahradiť škodu predávajúcemu z titulu odobratia podpory z EÚ v prípade, že kontrolný orgán zistí porušenie záväzkov kupujúceho uvedených v článku 7 a 8 tejto zmluvy.

Článok 7 INÉ DOJEDNANIA

- 1) Kupujúci sa zaväzuje predložiť predávajúcemu formulár „Záväzné vyhlásenie školy/ predškolského zariadenia“ (príloha E) v dvoch vyhotoveniach v lehote najneskôr do 5 dní odo dňa doručenia formuláru.
- 2) Kupujúci predloží sumárny výkaz odberu tovaru v rámci programu Školský mliečny program - „Hlásenie školy/predškolského zariadenia o spotrebe mlieka a mliečnych výrobkov“ (príloha D) vždy na konci dohodnutého obdobia a to najneskôr do 14 dní po skončení tohto obdobia.
- 3) Dohodnutým časovým obdobím je : štvrťrok.

far

Článok 8
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 1) Predávajúci a kupujúci sa zaväzujú navzájom sa informovať o dôležitých skutočnostiach, ktoré môžu ovplyvniť plnenie tejto zmluvy.
- 2) Kúpna zmluva sa uzatvára ako rámcová a to na dobu neurčitú. Táto zmluva môže byť zmenená len písomnými dodatkami podpísanými obidvomi zmluvnými stranami.
- 3) Každá zo zmluvných strán môže vypovedať túto zmluvu aj bez udania dôvodu s 1-mesačnou výpovednou lehotou. Výpovedná lehota začína plynúť od prvého dňa nasledujúceho mesiaca, v ktorom bola výpoveď doručená.
- 4) Platnosť tejto zmluvy končí dňom pozastavenia alebo odobratia schválenia predávajúcemu v zmysle Nariadenia komisie ES č. 657/2008, ktorým sa ustanovujú podrobné pravidlá uplatňovania nariadenia Rady ES č. 1234/2007, pokiaľ ide o pomoc Spoločenstva pri poskytovaní mlieka a určitých mliečnych výrobkov žiakom vo vzdelávacích inštitúciách, pričom zmluvné strany zrušia zmluvu formou písomnej dohody.
- 5) Prípadné spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú obidve zmluvné strany riešiť prednostne vzájomnou dohodou.
- 6) Všetky práva a povinnosti osobitne neupravené touto zmluvou sa riadia platnými legislatívnymi normami.
- 7) Zmluvné strany prehlasujú že zmluvu uzatvorili slobodne a vážne, nie v tiesni ani za inak nápadne nevýhodných podmienok, s jej obsahom bez výhrad súhlasia, na znak čoho ju v oboch rovnopisoch, z ktorých každý sa považuje za originál, vlastnoručne podpisujú. Jedno vyhotovenie zmluvy je určené pre predávajúceho a jedno pre kupujúceho.
- 8) Kontaktná osoba pri spísaní zmluvy: Alexandra Holíčková, mobil: 0904 809 405
Kontaktná osoba odbytu za predávajúceho:
Meno: Dáša Šarinová
Mobil: 0903440018
Telefónne číslo: 038/7623122, 038/7623124, 038/7623212, 038/7623226
- 9) Prílohy uvádzané v zmluve sú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
- 10) Zmluva sa stane platnou dňom jej podpisu a účinnosť nadobudne dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.

v Bánovciach nad Bebravou dňa 29.07.2013



MILSY a.s.
Partizánska 224/B
SK 957 01 Bánovce n. Bebr

Ing. Stanislav Voskár – predseda predstavenstva
Andrea Hatalová – člen predstavenstva
Ing. Erik Pastorek - prokurista

v Prievidzi dňa 29.07.2013



JUDr. Katarína Macháčková
primátorka mesta

Príloha č. 1 – Miesto dodania – adresy školských jedální pri MŠ v Prievidzi

P. č.	Názov zariadenia a adresa	Riaditeľka jedálne	Tel. číslo	e-mail
1	ŠJ pri MŠ, Ul. P. Benického 154/1, 971 01 Prievidza	Michalovičová Jaroslava	541 46 13	sjbenickeho@prievidza.sk
2	ŠJ pri MŠ, Ul. D. Krmana 334/ 6, 971 01 Prievidza	Szalayová Mária	541 21 42	sjkrmana@gmail.com
3	ŠJ pri MŠ, Ul. A. Mišuta 731/ 4, 971 01 Prievidza	Richterová Jana	541 18 65	jedalenmisuta@post.sk
4	ŠJ pri MŠ, Športová ul. 134/ 36, 971 01 Prievidza	Kohútová Anna	542 45 71	sjsportova@prievidza.sk
5	ŠJ pri MŠ, Ul. M. Mišika 398/ 17, 971 01 Prievidza	Šilhavá Jarmila	542 20 41	sjmisika@prievidza.sk
6	ŠJ pri MŠ, Nábr. sv. Cyrila 360/ 28, 971 01 Prievidza	Kopálová Beáta	542 65 19	beata.kopalova@gmail.com
7	ŠJ pri MŠ, Ul. M. Gorkého 223/ 22, 971 01 Prievidza	Benedová Magdaléna	540 44 97	gorkeho.sj@gmail.com
8	ŠJ pri MŠ, Ul. V. Clementisa 251/ 10, 971 01 Prievidza	Benedová Magdaléna	540 46 97	clementisa.sj@gmail.com
9	ŠJ pri MŠ, Ul. J. Matušku 759/ 1, 971 01 Prievidza	Ziat'ková Božena	541 10 05	matusku.sj@gmail.com
10	ŠJ pri MŠ Závodníka so sídlom ZŠ Dobšinského 5, 971 01 Prievidzi	Kotianová Eva	0903 693 416	sj.zavodnika@prievidza.sk

PREAMBULA

Vzhľadom na program podpory výroby mlieka a mliečnych výrobkov pre deti a žiakov v školách v zmysle platnej legislatívy uzavreli zmluvu o dodaní mlieka a mliečnych výrobkov na potreby školských jedální zmluvní strany ako zmluvu.

Spracovateľ MŠJ, a.s., ako zástupca dodávateľov, má záujem o poskytovanie kvalitného mlieka a mliečnych výrobkov na potreby školských jedální v rámci národných princípov, ktorými je zabezpečenie bezpečnosti a kvality potravín a dodanie zdravotne prospešných potravín.

Podľa článku 173 ods. 1 písm. a) Zmluvy o Európskej únii, ktorá bola podpísaná v roku 1992, a článku 41 Zmluvy o Európskej únii, ktorá bola podpísaná v roku 1992, má Európska únia záujem o zabezpečenie bezpečnosti a kvality potravín a dodanie zdravotne prospešných potravín.

Podľa článku 173 ods. 1 písm. a) Zmluvy o Európskej únii, ktorá bola podpísaná v roku 1992, a článku 41 Zmluvy o Európskej únii, ktorá bola podpísaná v roku 1992, má Európska únia záujem o zabezpečenie bezpečnosti a kvality potravín a dodanie zdravotne prospešných potravín.

Handwritten signature